

We send profitable information for the customer through this information magazine. My best regards.



美味し

地球のために、今すぐ「エ」をはじめなさい。なんて慌てても、制限付きの生活は息苦しい。無理なく、簡単にはじめられる「ランチ」は、地球に優しく、自分にも優しい。そんな素敵な「エ」を、ミヤカンではじめませんか。

一番幸せな花嫁のために・・・。

プチブライダルフェア
Petit Bridal Fair
2009.3.22(SUN)
10:00～17:00

チャペルや会場の見学・ウェディングアイテム展示・最新の衣装展示
増礼料理展示・テーブルコーディネート展示・プランナーとのウェディング相談会

入場無料・ご予約優先

その他のフェアのご案内 ※これ以外から結婚式を検討する未成約のカップルが対象

モーニングデート	【日時】毎週日曜(一部除く)8:30～ 【制限】(毎週一組限定) 【内容】地産地消ビュッフェ朝食付き相談会
ランチデート	【日時】毎週水曜(一部除く)11:30～14:00 【制限】(毎週三組限定) 【内容】ランチ付き相談会
ディナーデート	【日時】毎週金曜(一部除く)18:00～21:00 【制限】(毎週一組限定) 【内容】ディナー付き相談会

お問い合わせ・お申し込みは
ブライダルサロン 0985-32-5919

「料亭 山吹」リニューアル

「空間」「料理」「おもてなし」
すべてに真心をこめた心地よい空間で
大切な方とのひと時をお過ごしください

【料金】(大人/お一人様)
昼/4,200円～ 夜/8,400円～
※料金・内容についてご不明な点がございましたら、お気軽にご相談ください。

料亭 山吹
0985-32-5918 ●別館

ご予約制
11:00～15:00 / 17:00～22:00
各種お祝い・ご結婚・ご法事も承っております。
(大小個室)
6名様×4室、15名様×2室、20名様×2室

ひなまつり & 端午の節句お祝いプラン
(お祝いミニケーキ付き)

期間	3/1(日)～5/31(日)
大人/お一人様	昼 3,500円 (全8品) 夜 5,500円 (全10品)
お子様/お一人様	2,415円 (お子様ランチ)

お昼のお献立例(全8品)
お茶/吸物/煮物/焼物/漬物/デザート
※上記料金はサービス料・税込 ※2日前までにご予約ください。

PRESENT Miyakan Life プレゼント

アンケートにお答えいただいたお客様に抽選で、下記の商品をプレゼントいたします。

① ランチビュッフェ 3名様	② レディースランチ 3名様	③ はな花プレートランチ 3名様
④ 宮崎ハマユウポーク かつおしほ 3名様	⑤ 旬のスイーツ 詰め合わせ 3名様	⑥ オリジナルパン 詰め合わせ 3名様

ハガキまたはメールに、⑥希望商品番号 ⑦お名前 ⑧ご住所 ⑨ご職業 ⑩年齢 ⑪電話番号 ⑫右記アンケートの回答をご記入の上、2009年5月31日(消印有効)までに下記住所または、メールアドレスへご応募ください。ご当選の発表は、商品の発送をもってかえさせていただきます。たくさんのご応募お待ちしております。 ※⑥⑦の商品につきましては、お店まで直接受け取りにきていただる方に限らせていただきます。

アンケート

【問1】宮崎観光ホテル内のレストランでご利用されたことのある店舗は？(複数回答可)
・ホー草 ・はな花 ・ダイヤモンドージュ ・沙彩
・利用したことはない

【問2】外食する際、どのようなサービスがあると嬉しいですか。(複数回答可)
・ドリンクサービス ・料理サービス ・デザートサービス
・個室 ・金額の割引 ・カップル特典 ・レディース特典
・シルバートーク ・グループ特典 ・その他()

【問3】外食にはどれくらいの頻度で行かれますか？また、一回のご予算はおいくらですか？
・月に()回または週に()回 ・一回の平均予算()円

【問4】今回のMiyakanLifeは何で知りになりましたか？
・新聞折込 ・ホテル案内 ・紹介 ・その他()

【問5】宮崎観光ホテルへのご意見・ご要望等がございましたらご記入ください。

<応募先>
■ハガキ: 〒880-8512 宮崎県宮崎市松山1-1-1 宮崎観光ホテル[Miyakan Life]プレゼント応募係 まで
■メールアドレス: miyakan@miyakan-h.com
※個人情報保護法に基づき、個人情報については商品の発送や宮崎からのお知らせのみに使用し、目的以外の事項には決して使用いたしません。

NEW TOPICS Miyakan News

ミヤカンの新しいラインナップをご紹介します。

春の新作ケーキ
甘く熟した大粒のイチゴを、可愛らしいスイーツに仕上げました。
※春の収穫期間が終わりました。

ケーキショップ cake
●東館1階
営業時間 10:00～22:00

パンショップ bakery
●西館1階
営業時間 7:00～21:00

チョコリング 130円
ドーナツの中に、クッキーとクリームをたっぷり詰め込んで美味しく仕上げました。

きな粉ドーナツ 130円
黒大豆のきな粉を使ったクリームは、話題のインフラボンやアントシアニン等が多く含まれているので、女性におすすめ！

あんドーナツ 140円
たっぷり詰まった粒あんには北海道産の「未糖(しゅまり)」を使用。上品な甘さなので、ボリュームがあるのにペロリと食べられます。

Miyakan Life ※切り離して、有効期限内にご利用ください。 ※本誌掲載プランはご利用いただけません。

下記の店舗にてご利用いただけます。

10% OFF DISCOUNT COUPON	沙彩・ホー草・はな花・Diamond Rouge, Rivi Bar cafe、bakery、ひまわり	5% OFF -shop- DISCOUNT COUPON
-------------------------	---	-------------------------------

※1枚につき5名様までご利用いただけます。なお、他の割引券との併用は出来ません。※ご利用の店舗で、お会計の際にご提示ください。
<有効期限>2009年5月31日まで>

Miyakan Life ※切り離して、有効期限内にご利用ください。

宮崎観光ホテル「たまゆらの湯」を半額にてご利用いただけます。

50% OFF DISCOUNT COUPON	お一人様・入浴料 → 500円
-------------------------	-----------------

※温泉のご利用時間は11:30～22:00となっております。 ※1枚につき5名様までご利用いただけます。 ※タオル代は別途100円となっております。 ※お会計の際にご提示ください。
<有効期限>2009年5月31日まで>

宮崎観光ホテル MIYAZAKI KANKO HOTEL
〒880-8512 宮崎県宮崎市松山1-1-1 TEL.0985-27-1212
ホームページアドレス <http://www.miyakan-h.com>

この車を無償でご利用いただけます！
NPO法人「きよたけ郷ハートム」



「この車を無償でご利用いただけます！」
NPO法人「きよたけ郷ハートム」

「私たちが様々な活動を通じて地域を美しく、住みやすい環境にしたい」という取り組みを行っています。その活動の環として河川周辺のごみ拾いを行ううち、八重川の水質が悪いこと、また汚染原因の70%が家庭排水にあることがわかりました。そこで家庭から出る油を資源として再利用してもらう方法として、廃食用油をキャントルを作ろうと呼びかけたのが始まりです。

その試みは「100万人のキャントルナイト」等のイベントを通じて、人々に環境について考えてもらう良い機会になったのだと。次に着目したのが、地域安全への取り組みとして行っている「青色パトロール」に、廃食用油を利用したバイオディーゼルの車を使うこと。バイオ燃料は大気中のCO2を増やさないため、環境に優しい。さらに多くの廃食用油を集めるため、地元企業に協力してもらうことでも互いに地域貢献できるといふメリットもある。

「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。

最近では、廃食用油の話を聞いた人が知り合いの居酒屋さんに声をかけてくれるなど、多くの方が共感し協力してくれています。

「廃食用油のキャントルは、作っておけば非常時に利用できます。省エネも、余った電気を貯めて家族旅行に使うなど、目標を決めれば、楽しく節約できますよ。生活の中で無理をせず、「E」の活動を楽しくしたいです。」



「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。

「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。

「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。

エコは楽しく！

廃食用油などのリサイクル油を燃料としたバイオディーゼルの車で、地域のパトロール活動を行っているNPO法人「きよたけ郷ハートム」の理事長、初鹿野聡さんに詳しいお話を伺ってきました。



NPO法人 きよたけ郷ハートム
理事長 初鹿野 聡さん
http://ha-tom.org/

「私たちが様々な活動を通じて地域を美しく、住みやすい環境にしたい」という取り組みを行っています。その活動の環として河川周辺のごみ拾いを行ううち、八重川の水質が悪いこと、また汚染原因の70%が家庭排水にあることがわかりました。そこで家庭から出る油を資源として再利用してもらう方法として、廃食用油をキャントルを作ろうと呼びかけたのが始まりです。

その試みは「100万人のキャントルナイト」等のイベントを通じて、人々に環境について考えてもらう良い機会になったのだと。次に着目したのが、地域安全への取り組みとして行っている「青色パトロール」に、廃食用油を利用したバイオディーゼルの車を使うこと。バイオ燃料は大気中のCO2を増やさないため、環境に優しい。さらに多くの廃食用油を集めるため、地元企業に協力してもらうことでも互いに地域貢献できるといふメリットもある。

「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。

「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。

「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。

「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。

「た」とは(高崎観光ホテル)の1000リットルほど提供されている廃食用油は、精製後50リットル程度が青パトの燃料として活用されます。それにより、企業も地域活動に貢献できるし、私たちはガソリン代を節約してボランティア活動ができる。最近、「E」が流行のようになっていますが、無理して何かを始めるといっても、普段の活動の中でできることを「E」の活動にしたいです。



美味しく食べて「E」になる?!
ミヤカンのエコグルメのススメ。
最近至る「E」の活動が話題です。地球の未来のために、私たちも何かしなければ、と焦るけれど、一体何をすればいいのでしょうか。家の電気をこまめに消す、お風呂の水を再利用するなど、身近で簡単にできることはたくさんあります。しかし、エネルギーを節約してばかりの生活で、「あれはダメ」「これもダメ」では、息が詰まってしまうですよ。だからといって、「E」で難しいそう...なんて考えるのは大間違い! たったえば美味しい料理を食べて環境にも優しい、そんな素敵な取り組みもあるんです。私たち宮崎観光ホテルでは、料理を作った際にできる廃食用油をバイオディーゼルの燃料として提供することで、地域環境を守る活動を行っているNPO法人「きよたけ郷ハートム」の活動にお役立ていただいています。私たちの取り組みは、まだまだ小さな歩ですが、未来の地球を大切にできる歩みだと信じています。みなさんも、「E」を始めてませんか?

ダイヤモンドジュ
Madon Franch
Diamond Rouge
0985-32-5910 ● 東館2階

営業時間
11:30~14:00 (ラストオーダー 13:45)
18:00~22:00 (ラストオーダー 21:30)
座席数/60席
個室数/4~20名様
ご人数・ご予算に応じて貸し切りも承ります

DIAMANT's ECO POINT /
バターのご包装廃止
過剰包装を防ぎ、必要な量だけご提供することでゴミを減らす努力をしています。

ごだわる方にオススメ
素材の旨味を凝縮した多彩なフレンチ

1 2
1 親しい友達等とパーティーをお考えの方にお薦めの大皿料理プラン
2 落ち着いた大人のパーティーをお考えの方にお薦めのコース料理プラン。どちらのプランにも飲み放題が付いています。
3月1日(日)~5月31日(日)
COURSE FOODS (全7品) 6,500円
COURSE FOODS (全8品) 8,500円
COURSE FOODS (全10品) 12,000円
PLATE FOODS (全7品) 6,000円
PLATE FOODS (全9品) 8,000円
PLATE FOODS (全11品) 11,000円
飲み放題メニュー
ビール・焼酎・オレンジジュース・ウーロン茶
エレガント★★★★☆
オシャレ★★★★☆
景色の美しさ★★★★☆

Main Bar
Rivi Bar
0985-32-5910 ● 東館2階
モダンフレンチレストラン ディアマンジュ内
営業時間●18:00~24:00 (L.O.23:00)

期間:7月30日(木)まで
平日 18:00~
2,000円で2時間飲み放題!(スナック付き)
※月~木曜日限定(祝祭日の前日は除く)
※フェアカクテルなど一部除く。
※サービスプランのため、各種割引・優待券との併用不可。

毎日開催
ハッピーアワー 18:00~20:00
開催時間にご注文いただいたドリンク代が半額!
※ボトリング・デザートメニュー(ケーキ・デザートなどは別売)とさせていただきます。

ガーデンレストラン
はなはな
0985-32-5911 ● 西館1階

営業時間
11:00~16:00 (ラストオーダー 15:30)
18:00~22:00 (ラストオーダー 21:30)
テイクアウトコーナー 10:00~22:00
座席数/店内60席・テラス80席
ご人数・ご予算に応じて貸し切りも承ります

HANA-HANA's ECO POINT /
プリン容器をリサイクル
次回購入時にしあわせプリンの容器をお持込いただくと、一点につき50円割引させていただきます。

大切な人を誘って
滋味あふれる料理を楽しむ
女性にオススメ

3月1日(日)~4月30日(木)
春のお誘いプラン
5,000円(お一人様)
飲み放題メニュー
瓶ビール・焼酎・ワイン(赤・白)
オレンジジュース・ウーロン茶
コーヒー
カジュアル★★★★☆
オシャレ★★★★☆
スイーツの種類★★★★☆

ひまわり ● 東館1階
営業時間●8:00~21:30 (L.O.21:15)

数多くの4ツ星・5ツ星ホテルで使用されている「コンネフェルト社」の紅茶をご用意いたしております。高品質の茶葉ならではの深い香りとお楽しみください。
アフタヌーンティーセット
お一人様 ¥1,400
・スコーン2種(プレーン・レーズン)
・特製ケーキ フルーツ添え
・サンドウィッチ
・お飲み物(コーヒーまたは紅茶)
※14:00~18:00のご提供となります。

しおさい
焼酎 日向料理
汐彩
0985-32-5929 ● 西館8階

営業時間
11:30~15:00 (ラストオーダー 14:30)
18:00~23:00 (ラストオーダー 22:30)
座席数/84席
個室数/2室、20名様×1室
ご人数・ご予算に応じて貸し切りも承ります

SHIOSAI's ECO POINT /
再利用可能なエコ箸の導入
使い捨ての割り箸使用をやめ、再利用可能なエコ箸を導入しています。

1 2
1 お昼のみ出される天丼(840円)や宮崎ハマユウボウのかつとじ重(840円)、宮崎県産鶏の親子丼(840円)などが人気。
2 ポリウムたっぷりのランチ限定メニューも登場!(写真は春野菜たっぷり牛肉ヘルシー御前 おろしポン酢を添えて・980円)

春の夜を彩る
旬野菜と鮮魚に舌鼓
職場の集いにオススメ

3月1日(日)~5月31日(日)
2009春プラン 萌黄 もえぎ
3,000円(お一人様)
前菜四種盛り・刺身三種盛り/甘鯛の板蒸し/はまゆうボウの香り醤油焼き 山椒風味 春野菜添え/白魚と野菜の香り揚げ/チリソース/磯汁/日向夏ゼリー
※各種割引・ご優待券との併用はできません。
飲み放題メニュー(お一人様)
生ビール1杯+焼酎・ソフトドリンク +1,300円
ビール・焼酎・ソフトドリンク +1,800円
景色の美しさ★★★★☆
リーズナブル★★★★☆
焼酎の種類★★★★☆

いちもくいっそう
一木一草
0985-32-5938 ● 西館2F

営業時間
6:30~10:00 (ラストオーダー 9:30)
11:30~16:00 (ラストオーダー 15:00)
18:00~22:30 (ラストオーダー 21:30)
座席数/170席
(個室) 10~30名様×1室

ICHIMOKU's ECO POINT /
サンゴを箸置きとしてリサイクル
スタッフが日南海岸に打ち上げられたサンゴを拾い集めて、箸置きとして再利用しています。

ランチビュッフェ
大人 1,680円
小学生 840円(幼児無料)
3月1日(日)~4月30日(木)
春のバスタフェアランチ
1 新鮮トマトと春キャベツのペンネ 2 若鶏と竹の子、グリーンピースの冷製カッパリーニ 3 春キャベツとジャコおろしのバスタなど。その他にも春菜寿司等をご用意。

自然の恵みがたっぷり!カラダに嬉しい料理
ディナービュッフェ
大人 1,680円
小学生 840円(幼児無料)
3月1日(日)~4月30日(木)
春の食彩フェア
白身魚の南蛮、ローストビーフ、パストラミ風、日向鶏のハーブ、ロースト など、期間限定の料理が並ぶ。
カジュアル★★★★☆
リーズナブル★★★★☆
品数の豊富さ★★★★☆
ファミリーにオススメ

飲み放題メニュー
生ビール・焼酎・サワー
ソフトドリンク飲み放題